

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1984-1985

2 SEPTEMBER 1985

WETSVOORSTEL

tot herwaardering van de provincieraad
en van de functie van het provincieraadslid

(Ingediend door de heer Ansoms)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

In een democratisch bestel is één van de voortdurende opdrachten het streven naar een optimale werking van de instellingen op alle beleidsniveaus. Een belangrijke schakel tussen de hogere overheid en de gemeentelijke overheid is het provinciaal niveau. De provincie kan immers in het algemeen optreden in elke aangelegenheid die haar van provinciaal belang voorkomt. Het is duidelijk dat er tussen het gemeentelijk en het gewestelijk niveau een domein ligt waar tal van behoeften te vervullen zijn, waarvoor noch de gemeenten, noch het gewest het aangewezen platform zijn. In dit gebied hebben de provincies hun activiteiten ontplooid. Wij kunnen onder meer verwijzen naar de verwezenlijkingen van de provincies op het gebied van het onderwijs (met vooral aandacht voor het technisch en beroepsonderwijs), het cultuurleven, het gezins- en jeugdbeleid, sport en recreatie, de hygiëne, enz.

Nochtans zijn velen die het provinciebeleid van nabij volgen de mening toegedaan dat de provincieraden hun werkelijke rol niet voldoende kunnen vervullen.

Meerdere redenen worden daartoe aangevoerd, met name dat de provincieraden niet over voldoende informatie beschikken, dat de openbaarheid van de provincieraadszittingen onvoldoende tot zijn recht komt, dat de provincieraad te weinig aan beleidsbepaling doet, dat de provincieraad ten slotte niet voldoende zicht heeft op de werking van de bestendige deputatie om het gevoerde beleid te beoordelen en waar nodig bij te sturen of te verbeteren.

Hoewel de doelstellingen van dit wetsvoorstel nauw bij mekaar aansluiten en duidelijk in mekaars verlengde liggen, past het toch daarin een onderscheid te maken al naar gelang zij er toe strekken:

- enerzijds om de plaats en de rol van de raad te erkennen en te herwaarderen als hoogste gezagsorgaan in het geheel van de provinciale organisatie;

Chambre des Représentants

SESSION 1984-1985

2 SEPTEMBRE 1985

PROPOSITION DE LOI

visant à revaloriser le conseil provincial
et la fonction de conseiller provincial

(Déposée par M. Ansoms)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Veiller à un fonctionnement optimal de ses institutions à tous les niveaux politiques constitue une des missions permanentes d'un régime démocratique. Le niveau provincial est un trait d'union important entre le niveau supérieur du pouvoir et le pouvoir communal. La province peut, en effet, intervenir d'une manière générale dans toutes les affaires qui lui paraissent être d'intérêt provincial. Il est clair qu'il y a entre le niveau communal et le niveau régional un espace où il existe de nombreux besoins pour la satisfaction desquels ni les communes, ni les régions ne constituent l'instrument approprié. C'est dans cet espace que les provinces ont développé leurs activités. Nous citerons notamment les réalisations des provinces dans le domaine de l'enseignement (surtout en ce qui concerne l'enseignement professionnel), de la vie culturelle, de la politique familiale et de la jeunesse, du sport et des activités récréatives, de l'hygiène, etc.

Cependant, nombre de ceux qui suivent la vie provinciale de près estiment que les conseils provinciaux ne sont pas suffisamment à même de remplir leur rôle véritable.

Parmi les raisons invoquées, citons entre autres les carences sur le plan des informations fournies au conseil provincial, le manque de publicité assurée à ses réunions, la faible participation du conseil provincial à la prise de décisions et, finalement le droit de regard insuffisant de cet organe sur le fonctionnement de la députation permanente, qui ne lui permet pas de se prononcer sur la politique suivie et, le cas échéant, de la corriger ou de l'améliorer.

Si les objectifs de la présente proposition de loi sont intimement liés et se complètent, il convient néanmoins de les distinguer selon qu'ils tendent :

- d'une part, à reconnaître et à revaloriser la place et le rôle du conseil en tant qu'organe directeur suprême de l'ensemble de l'organisation provinciale;

— anderzijds om de functie van de democratisch verkozen leden van deze raad, zowel van hen die tot de meerderheid als van hen die tot de minderheid behoren, meer naar waarde te schatten, nl. door hen beter in staat te stellen om hun mandaat uit te oefenen.

De provincieraad moet daadwerkelijk het beleid van provinciaal belang bepalen en controle uitoefenen op de realisatie van de door hem gedane beleidskeuzen en genomen beslissingen. Aan de raad moeten daartoe dan ook de nodige middelen en mogelijkheden gegeven worden om die rol te vervullen. Deze middelen en mogelijkheden moeten er tevens op gericht zijn om de reeds genoemde oorzaken voor het minder bevredigend functioneren van de raad weg te werken. Naast de uitwerking van een reglement van orde zullen de nieuw voorgestelde regelingen voor de behandeling van de begrotingen — samen met een beleidsnota — en van de rekeningen — samen met een verslag over het gevoerde beleid — er vooral toe bijdragen dat de raad op meer effectieve wijze zijn rol als beleidsbepaler en als controleorgaan zal kunnen uitoefenen.

De kwaliteit van de werking hangt evenwel niet alleen af van de concrete organisatiemodaliteiten voor de raadsvergaderingen als zodanig. Veel meer nog hangt deze kwaliteit af van de inzet van de afzonderlijke leden en van de mogelijkheden die hen geboden worden om zich te documenteren en te informeren, om in de raad of in de commissievergaderingen hun ideeën en opvattingen tot uiting te brengen en om op doelmatige wijze controle te kunnen uitoefenen op de werking van de provincieraad. Op dit vlak is de functie van het raadslid, als schakel in het geheel, dringend aan herwaardering toe. Daarom moeten hem meer rechten en mogelijkheden worden toegekend dan dit in de huidige provinciewet het geval is.

De reële invloed die het raadslid kan uitoefenen blijft hij evenwel ontleen aan de steun die hij dient te bekomen van zijn mederaadsleden. Zijn bevoegdheden oefent hij uit als lid van de raad, die als provinciaal orgaan instaat voor het beleid van provinciaal belang, bepaalde materies betreffende het algemeen rijksbestuur behartigt, verordenende bevoegdheid uitoefent en tevens de benoemingen doet, behoudens delegatie, en voor de actiecontrole verondersteld is verantwoordelijk te zijn. De stem van het individuele raadslid telt dus slechts als onderdeel van het geheel. De nieuw voorgestelde regelingen moeten ertoe bijdragen dat hij deze stem beter en op een meer geïnformeerde wijze uit kan brengen. Aan het raadslid wordt met andere woorden meer armslag gegeven bij de uitoefening van zijn mandaat.

Door de verbetering van de representatiedemocratie wordt natuurlijk ook de positie verbeterd van de burgers, die door de raadsleden rechtstreeks worden vertegenwoordigd in de provincieraad. Via de media, de pers of op eigen initiatief zullen de burgers meer geïnformeerd worden over de werking van de provincieraad. Toch kan terecht worden opgemerkt dat onderhavig voorstel naar de positie van de burgers toe slechts eerder op onrechtstreekse wijze gevolg sorteert. Om die redenen nemen de indieners van dit voorstel zich eveneens voor in een ander wetsvoorstel een verbetering van de positie van de burgers ten aanzien van het provinciaal bestuur aan te brengen; dit wetsvoorstel dient dan een grotere openbaarheid van bestuur op provinciaal vlak te waarborgen en moet er tevens toe bijdragen dat er meer inspraak en participatie bij het totstandkomen en de realisatie van het provinciaal beleid mogelijk wordt.

Het hoort evenwel bij de logica van de democratisering zelf dat in eerste instantie de positie van de raad en van het democratisch verkozen raadslid worden verbeterd. Terloops zij evenwel opgemerkt dat onderhavig voorstel toch ook reeds een niet onbelangrijke verbetering bevat met betrekking tot de regeling voor de openbare bekendmaking van de raadsvergaderingen samen met de daarbijhorende agenda. Dit zal voortaan gebeuren op een voor de burgers en voor de pers meer toegankelijke wijze.

— d'autre part, à apprécier à sa plus juste valeur la fonction des membres de ce conseil, élus démocratiquement et appartenant tant à la majorité qu'à la minorité, en leur donnant notamment la possibilité de mieux exercer leur mandat.

Le conseil doit déterminer effectivement la politique à suivre et contrôler la réalisation des choix qu'il a opérés et des décisions qu'il a prises. Le conseil doit, pour ce faire, se voir attribuer les moyens et les possibilités nécessaires, lesquels doivent également permettre d'éliminer les obstacles précités à un bon fonctionnement du conseil. En plus de l'élaboration d'un règlement d'ordre intérieur, la nouvelle réglementation pour l'examen des budgets — accompagnés d'une note de politique — et des comptes — en même temps qu'un rapport sur la politique suivie — doivent avant tout contribuer à permettre au conseil d'exercer plus efficacement son rôle de décideur politique et d'organe de contrôle.

La qualité du fonctionnement est, non seulement, tributaire des modalités concrètes d'organisation des réunions du conseil elles-mêmes, mais bien plus de l'engagement des différents conseillers et des possibilités qui leur sont offertes de se documenter et de s'informer, d'exprimer leurs idées et leurs conceptions au sein du conseil ou des commissions et de pouvoir contrôler efficacement le fonctionnement du conseil provincial. Une revalorisation de la fonction de conseiller, en tant qu'élément de cet ensemble, s'impose d'urgence. Celui-ci, dès lors, se voit attribuer des droits et des possibilités plus étendues que dans la loi provinciale actuelle.

Le conseiller peut exercer une influence réelle, qui reste néanmoins conditionnée par l'appui qu'il doit obtenir de ses collègues. Il exerce ses attributions en tant que membre du conseil, qui est l'organe provincial qui détermine la politique d'intérêt provincial, qui gère certaines matières concernant l'administration générale du Royaume, qui exerce des attributions réglementaires et procède aux nominations, sauf en cas de délégation, et qui assume une responsabilité de contrôle. La voix du seul conseiller n'a, dès lors, d'influence qu'en tant que partie d'un ensemble. Les nouvelles dispositions proposées doivent lui permettre de mieux faire entendre sa voix, et ce, d'une façon plus informée. Le conseiller provincial reçoit, en d'autres termes, des moyens d'action accrus pour exercer son mandat.

Le progrès de la démocratie représentative profite évidemment aussi aux citoyens, directement représentés par les conseillers au sein du conseil provincial. Les citoyens seront mieux informés du fonctionnement du conseil provincial par les médias, par la presse ou parce qu'ils chercheront eux-mêmes à s'informer davantage. On peut toutefois taire observer à juste titre que la présente proposition n'aura des conséquences pour les citoyens que de façon plutôt indirecte. C'est la raison pour laquelle les auteurs de la présente proposition envisagent également, dans une autre proposition, d'améliorer la position du citoyen vis-à-vis de l'administration provinciale. Cette proposition visera à garantir une plus grande transparence de la gestion provinciale tout en permettant d'accroître le concours et la participation du citoyen à l'élaboration et à la réalisation de la politique provinciale.

La logique même de la démocratisation demande que l'on améliore en premier lieu la position du conseil et celle du conseiller élu démocratiquement. Il convient toutefois de noter que la présente proposition implique une amélioration non négligeable en ce qui concerne les règles relatives à la publicité des réunions du conseil ainsi que de l'ordre du jour y afférent. Ces informations seront désormais plus accessibles aux citoyens et à la presse.

Commentaar bij de artikelen

Artikel 1.

Deze wijziging laat de raadsleden toe gedurende een langere periode grondig kennis te nemen van de punten die op de agenda voorkomen en om zich hierover een oordeel te vormen aan de hand van de verschillende stukken die in het dossier aanwezig zijn. Over de volledigheid van een dossier of de voorhanden zijnde stukken wordt alleen geoordeeld door de raad die ter zake zijn politieke verantwoordelijkheid ten volle moet opnemen.

Art. 2 en 3.

Binnen het streven naar een grotere openbaarheid van het provinciaal beleid is het gewenst dat de openbare raadsvergaderingen zo ruim mogelijk ter kennis gebracht worden.

Art. 4.

Het vroegere artikel 65, derde lid, van de provinciewet, wordt in positieve termen gewijzigd en houdt een recht in voor de raadsleden. Voor de regeling van het inzagerecht wordt verplicht gesteld dit te regelen in het reglement van inwendige orde. Dit inzagerecht geldt voor alle documenten die het bestuur der provincie betreffen, met uitsluiting van de aangelegenheden waar de bestendige deputatie optreedt krachtens eigen, bij wet of besluiten toegekende bevoegdheden.

Art. 5.

Deze wijziging komt tegemoet aan de wens van de raadsleden om zo vlug mogelijk een verslag te krijgen van de vergaderingen van de provincieraad. Dit verslag dient een beknopte weergave te bevatten van de debatten, de integrale besluiten alsmede de uitslag van de stemmingen. Hoewel artikel 55, tweede lid, van de provinciewet voorschrijft dat de notulen ten minste een half uur vóór het openen van de vergadering ter tafel zullen worden gelegd, is het duidelijk dat dit niet voldoende is om de raadsleden de waarborg te geven dat zij allen op grondige wijze kennis kunnen nemen van de notulen. De wijziging komt dan ook tegemoet aan dit verlangen.

Art. 6.

Aan de raadsleden wordt een zo ruim mogelijk recht op informatie verleend.

Het vraagrecht moet slaan op gebeurde feiten of reeds ingenomen standpunten en niet slaan op intenties of inzichten van de leden van de deputatie. Er moet er voorzien worden dat er geen buitengewone onkosten voortvloeien uit bepaalde vragen en ook dat de vragen ingekaderd blijven in de provinciale context. De rol van de voorzitter van de provincieraad wordt hier ook versterkt.

Art. 7.

Hoewel in alle provincies reeds commissies of afdelingen bestaan is het toch belangrijk dit bestaan principieel vast te leggen in de provinciewet. In het reglement van inwendige orde kunnen deze concreet geregeld worden.

Art. 8.

Thans wordt bij de bespreking van het ontwerp van begroting door de bestendige deputatie een overzicht gegeven van de realisaties tijdens het voorgaande jaar, waarbij ook de toekomstige beleidslijnen worden toegelicht.

Commentaire des articles

Article 1.

Cette modification permet aux conseillers de disposer d'une période plus longue pour prendre connaissance des points qui figurent à l'ordre du jour de la séance du conseil et pour s'en faire une opinion sur la base des différentes pièces que contient le dossier. Seul le conseil, qui doit assumer pleinement ses responsabilités politiques en la matière, peut apprécier si un dossier est complet ou non.

Art. 2 et 3.

Une meilleure transparence de la politique communale implique la nécessité d'informer aussi largement que possible sur la tenue des réunions publiques du conseil.

Art. 4.

L'article 65, troisième alinéa, de la loi provinciale reçoit une formulation positive en ce sens qu'il reconnaît un droit aux conseillers. Le droit de prendre communication des actes et pièces devra être réglé dans le règlement d'ordre intérieur. Ce droit vaut pour tous les documents concernant l'administration provinciale, à l'exception de ceux qui ont trait aux affaires dans lesquelles la députation permanente agit en vertu de compétences propres qui lui ont été conférées par la loi ou par des arrêtés.

Art. 5.

Cette modification tend à répondre au souhait des conseillers de disposer le plus vite possible d'un rapport des réunions du conseil provincial. Ce rapport doit comporter un compte rendu succinct des débats, l'intégralité des résolutions prises ainsi que le résultat des votes. Bien que l'article 55, deuxième alinéa, de la loi provinciale prévoie que le procès-verbal doit être déposé sur le bureau du conseil une demi-heure au moins avant l'ouverture de la séance, il est clair que cela ne suffit pas à donner aux conseillers la garantie de pouvoir tous prendre connaissance de ce procès-verbal de manière approfondie. La modification proposée vise donc à répondre à ce souhait.

Art. 6.

Les conseillers provinciaux doivent disposer d'un droit aussi large que possible à l'information.

Le droit de poser des questions doit porter sur des faits survenus ou sur des points de vue déjà adoptés; il ne peut pas s'appliquer aux intentions ou aux vues personnelles des membres de la députation. Il faut cependant prévoir que les questions posées ne peuvent pas engendrer de dépenses exceptionnelles et qu'elles doivent s'inscrire dans le contexte provincial. Le pouvoir d'appréciation du président du conseil provincial à l'égard de ces questions est également accru.

Art. 7.

Bien qu'il existe déjà des commissions ou des sections dans toutes les provinces, il importe néanmoins d'établir le principe de leur institution dans la loi provinciale. Ce point peut être réglé concrètement dans le règlement d'ordre intérieur.

Art. 8.

Actuellement, lors de l'examen du projet de budget par la députation permanente, il est donné un aperçu des réalisations de l'année précédente et, à cette occasion, les options politiques pour l'avenir sont exposées.

In dit ontwerp wordt in de wet de verplichting ingeschreven een beleidsnota op te stellen die een inzicht moet bieden in de prioriteiten, die men op het beleidsvlak wenst na te streven, en tevens een concreet zicht te geven op de geplande activiteiten en de wijze en middelen daartoe.

J. ANSOMS.

La présente proposition de loi prévoit l'obligation légale d'établir une note de politique. Cette note doit donner une idée des priorités que l'on désire voir respectées sur le plan politique et fournir un aperçu concret des activités prévues ainsi que de la manière dont elles seront réalisées et des moyens qui seront mis en œuvre à cet effet.

WETSVOORSTEL

Artikel 1.

In de provinciewet van 30 april 1836, wordt artikel 57, eerste lid, vervangen door de volgende bepaling:

« Behalve in dringende gevallen geschiedt de bijeenroeping van de raad schriftelijk en aan huis, ten minste zeven vrije dagen vóór die van de vergadering; zij bevat de agenda, de voorstellen van beslissing en een beknopte toelichting. Voor elk agendapunt worden de dossiers of de voorhanden zijnde stukken op het provinciebestuur ter inzage gelegd van de leden van de raad vanaf het moment dat de agendapunten bekendgemaakt zijn. »

Art. 2.

In dezelfde wet wordt een artikel 57*bis* (nieuw) ingevoegd, luidend als volgt:

« Art. 57*bis*. — De pers, de media en de belangstellenden worden, op hun verzoek, op de hoogte gesteld van de agenda van de eerstvolgende openbare zitting van de provincieraad. »

Art. 3.

In dezelfde wet wordt een artikel 57*ter* ingevoegd, luidend als volgt:

« Art. 57*ter*. — In het bestuursmemoriaal worden plaats, datum en de agenda van de behandelde punten van elke openbare zitting van de provincieraad opgenomen. »

Art. 4.

Artikel 65, derde lid, van dezelfde wet wordt vervangen door wat volgt:

« De leden van de provincieraad hebben het recht kennis te nemen van alle documenten betreffende het bestuur van de provincie. Het reglement van inwendige orde van de provincieraad bepaalt de tijdstippen waarop het inzagerecht van de raadsleden kan worden uitgeoefend. »

Art. 5.

In dezelfde wet wordt een artikel 65*bis* ingevoegd, luidend als volgt:

« Art. 65*bis*. — Na elke vergadering van de provincieraad wordt onmiddellijk het beknopt verslag van de vergadering opgesteld en aan de raadsleden overgemaakt. »

PROPOSITION DE LOI

Article 1.

L'article 57, premier alinéa de la loi provinciale du 30 avril 1836 est remplacé par la disposition suivante:

« Excepté dans le cas d'urgence, la convocation du conseil se fait par écrit et à domicile, au moins sept jours francs avant celui de la réunion; elle contient l'ordre du jour, les propositions de décision et un commentaire succinct. Une fois les points de l'ordre du jour publiés, les dossiers ou les documents disponibles concernant ces points sont mis à la disposition des membres du conseil à l'administration provinciale. »

Art. 2.

Dans la même loi, il est inséré un article 57*bis* (nouveau), libellé comme suit:

« Art. 57*bis*. — La presse, les médias et les intéressés sont, à leur demande, informés de l'ordre du jour de la prochaine séance publique du conseil provincial. »

Art. 3.

Dans la même loi, il est inséré un article 57*ter*, libellé comme suit:

« Art. 57*ter*. — Le lieu, la date et l'ordre du jour des points examinés lors de chaque séance publique du conseil provincial figurent dans le mémorial administratif. »

Art. 4.

L'article 65, troisième alinéa, de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Les conseillers provinciaux ont le droit de prendre connaissance de tous les documents qui ont trait à l'administration de la province. Le règlement d'ordre intérieur du conseil provincial détermine les moments où les documents pourront être consultés par les conseillers. »

Art. 5.

Dans la même loi, il est inséré un article 65*bis*, libellé comme suit:

« Art. 65*bis*. — Après chaque réunion du conseil provincial, le compte rendu analytique est immédiatement rédigé et transmis aux conseillers. »

Art. 6.

In dezelfde wet wordt een artikel 59*bis* ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 59*bis*. — De raadsleden hebben het recht de bestendige deputatie vragen te stellen overeenkomstig de bepalingen van het reglement van orde.

» Het raadslid dat verlangt een schriftelijke vraag te stellen aan de bestendige deputatie geeft de tekst ervan af aan de voorzitter van de raad, die de tekst overmaakt aan de bestendige deputatie. Op schriftelijke vragen wordt door de bestendige deputatie binnen de maand schriftelijk geantwoord.

» Het raadslid dat verlangt een mondelinge vraag te stellen richt hiertoe, minstens vijf vrije dagen voor de volgende vergadering, een schriftelijk verzoek aan de voorzitter van de raad. Die vraag mag niet meer dan 15 regels omvatten. De voorzitter maakt die vraag over aan de bestendige deputatie. Op de mondelinge vragen, tijdens de raadszitting geformuleerd, wordt ten laatste tijdens de volgende zitting mondeling geantwoord.

» De voorzitter kan de vraag onontvankelijk oordelen wanneer het onderwerp van louter particulier belang is, niet van provinciaal belang is, of van dien aard dat zij het algemeen belang schaadt.

» Ook onontvankelijk zijn de vragen die bedoeld zijn om de persoonlijke intenties van de leden van de bestendige deputaties te kennen, die uitsluitend bedoeld zijn om statistische gegevens te verkrijgen, alsmede vragen die verplichten tot het opmaken van kostbare studies, enquêtes of opzoekingen. »

Art. 7.

In dezelfde wet wordt een artikel 85*bis* ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 85*bis*. — De provincieraad stelt, voor wat zijn werkzaamheden betreft, commissies of afdelingen in. Hij regelt in het reglement van inwendige orde, het aantal, de samenstelling, de taak en de werking ervan. »

Art. 8.

In dezelfde wet wordt een artikel 115*bis* ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 115*bis*. — Elk jaar, vooraleer de provincieraad de begroting in behandeling neemt, legt de bestendige deputatie een beleidsnota voor. Deze nota wordt samen met het ontwerp van begroting aan elk raadslid ten minste zeven vrije dagen vóór de vergadering medegedeeld. »

10 juli 1985.

J. ANSOMS.
G. CARDOEN.
P. BREYNE.
B. FRANCK.
E. VANKEIRSBILCK.
M. OLIVIER.
H. SUYKERBUIYK.
T. KELCHTERMANS.
L. VAN DEN BRANDE.
P. TANT.

Art. 6.

Dans la même loi, il est inséré un article 59*bis*, libellé comme suit :

« Art. 59*bis*. — Les conseillers ont le droit de poser des questions à la députation permanente, conformément aux dispositions du règlement d'ordre intérieur.

» Le conseiller qui souhaite poser une question écrite à la députation permanente en remet le texte au président du conseil, qui le transmet à la députation permanente. Celle-ci répond aux questions écrites dans le mois.

» Le conseiller qui souhaite poser une question orale adresse à cet effet, au moins sept jours francs avant la prochaine réunion, une requête écrite au président du conseil. Cette question ne peut comporter plus de quinze lignes. Le président la transmet à la députation permanente. Les questions orales formulées au cours de la séance du conseil reçoivent une réponse orale au plus tard durant la séance suivante.

» Le président peut juger la question irrecevable lorsque son objet est d'intérêt purement privé, n'est pas d'intérêt provincial ou est de nature à nuire à l'intérêt général.

» Sont également irrecevables, les questions qui visent à connaître les intentions personnelles des membres de la députation permanente, qui ont pour seul objet d'obtenir des données statistiques ou qui nécessitent des études, enquêtes ou recherches coûteuses. »

Art. 7.

Dans la même loi, il est inséré un article 85*bis*, libellé comme suit :

« Art. 85*bis*. — Le conseil provincial constitue, en ce qui concerne ses travaux, des commissions ou des sections. Il règle leur nombre, leur composition, leur tâche et leur fonctionnement dans le règlement d'ordre intérieur. »

Art. 8.

Dans la même loi, il est inséré un article 115*bis*, libellé comme suit :

« Art. 115*bis*. — Tous les ans, préalablement à l'examen du budget par le conseil provincial, la députation permanente présente une note de politique. Cette note, ainsi que le projet de budget, sont remis à chaque conseiller au moins sept jours francs avant la réunion. »

10 juillet 1985.